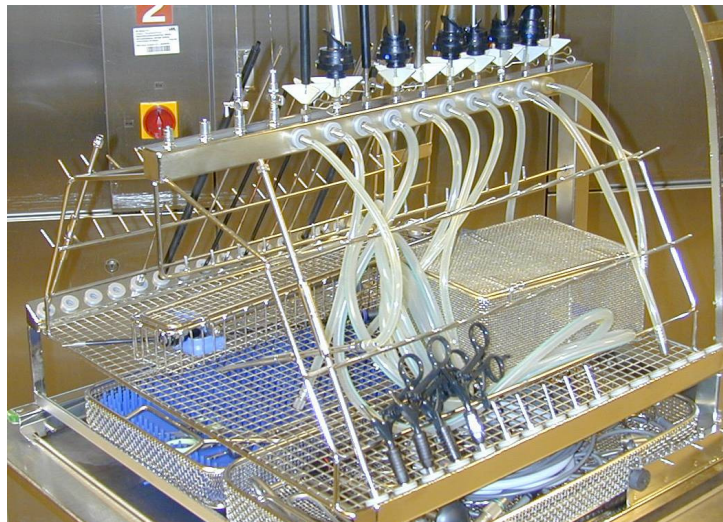


# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck

## Chargendokumentation




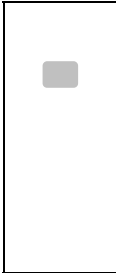
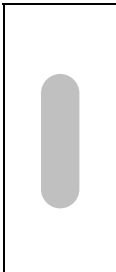

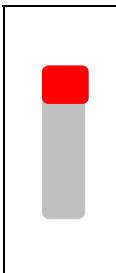
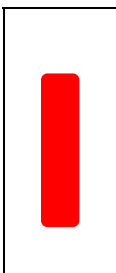
Gebrauchsfertiger Test zur Überprüfung  
der Reinigungswirkung von RDG bei der  
Aufbereitung von MIC-Instrumenten



# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


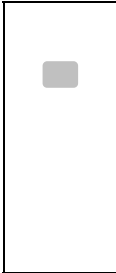
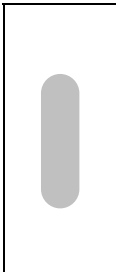

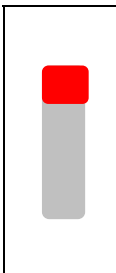
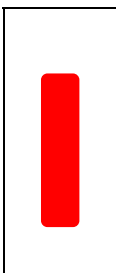
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**  
Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**  
Geringe Fibrinreste sichtbar.  
**Anzeichen für:**  
Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.  
**Optimierung:**  
Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**  
Sichtbare Fibrinreste  
**Anzeichen für:**  
Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.  
**Optimierung:**  
Reinigungschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**  
Rote Proteinreste sichtbar.  
**Anzeichen für:**  
Denaturierungseffekte  
**Optimierung:**  
Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung


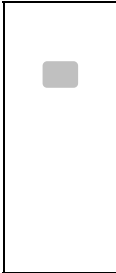
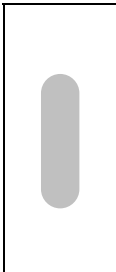

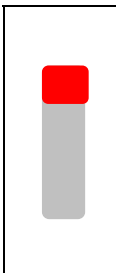
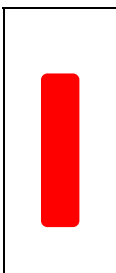
**4**  
Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.  
**Optimierung:**  
Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**  
Fast unveränderte Anschmutzung.  
**Anzeichen für:**  
Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung  
**Optimierung:**  
Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschlut-  
zungen vollständig ent-  
fernt

**1**

Geringe Fibrinreste  
sichtbar.

**Anzeichen für:**  
Parameter der Protein-  
entfernung mangelhaft.

**Optimierung:**  
Überprüfen und/oder  
verbessern von: Reini-  
gungszeit/ -temperatur,  
Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leist-  
ung ist ausreichend zum  
Durchspülen der Prüf-  
körper, das Verfahren ist  
jedoch nicht in der Lage,  
Fibrin zu lösen.

**Optimierung:**  
Reinigungschemie  
verbessern, Reinigung-  
dosierung entspricht  
nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sicht-  
bar.

**Anzeichen für:**  
Denaturierungseffekte

**Optimierung:**  
Überprüfung auf zu  
hohe Reinigungstempe-  
raturen oder Desinfektio-  
nsmittel im Reinigungs-  
schritt, wenn möglich  
eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sicht-  
bar, die Fibrinschicht ist  
erhalten.

**Optimierung:**  
Chemische und mecha-  
nische Leistung verbes-  
sern, Temperatur/Zeit-  
parameter optimieren

**5**

Fast unveränderte An-  
schmutzung.


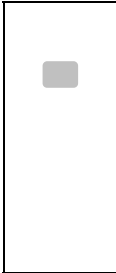
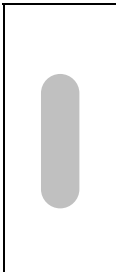

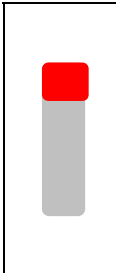
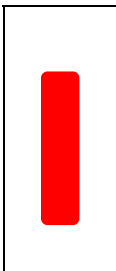
**Anzeichen für:**  
Fehlender Durchfluss,  
keinerlei Reinigungslei-  
stung

**Optimierung:**  
Überprüfung der Lum-  
Check Verbindung, der  
Maschine und des  
Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


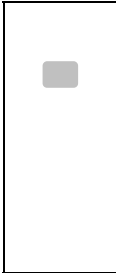
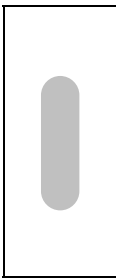

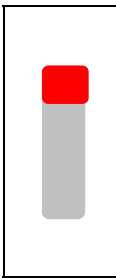
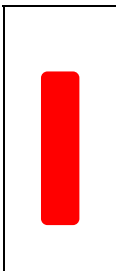
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


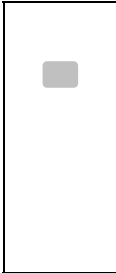
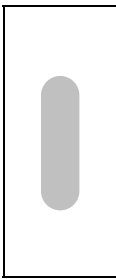

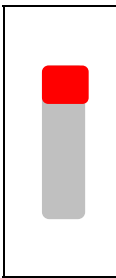
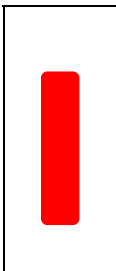
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**  
Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**  
Geringe Fibrinreste sichtbar.  
**Anzeichen für:** Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.  
**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**  
Sichtbare Fibrinreste  
**Anzeichen für:** Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.  
**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**  
Rote Proteinreste sichtbar.  
**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte  
**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**  
Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.  
**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren


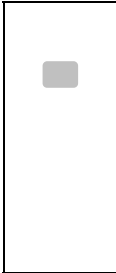
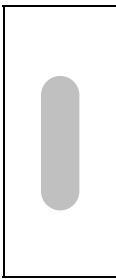

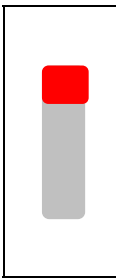
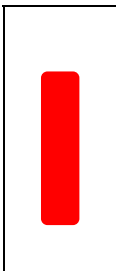
**5**  
Fast unveränderte Anschmutzung.  
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung  
**Optimierung:** Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms



# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:**

Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:**

Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.

**Anzeichen für:**


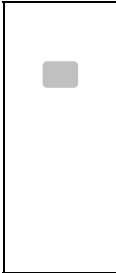
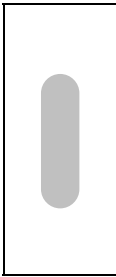

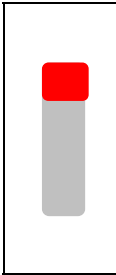
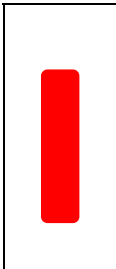
Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


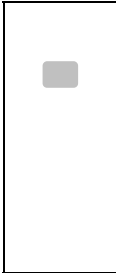
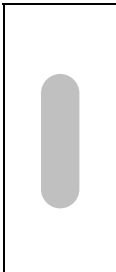

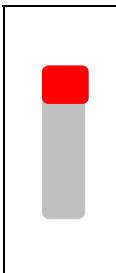
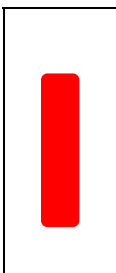
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


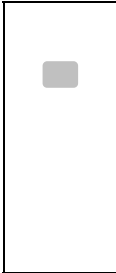
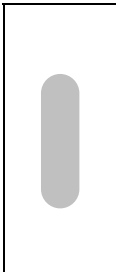

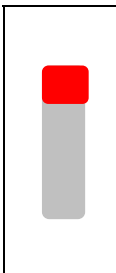
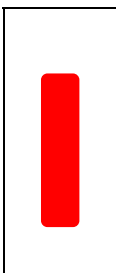
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


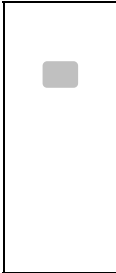
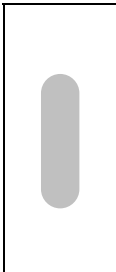

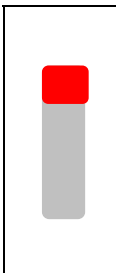
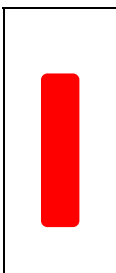
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


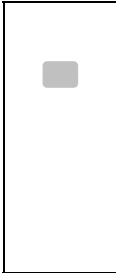
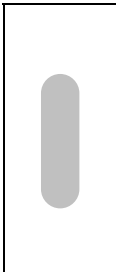

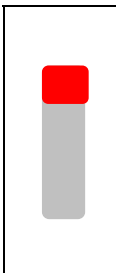
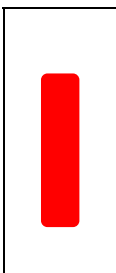
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


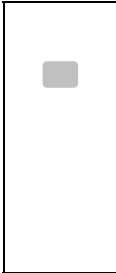
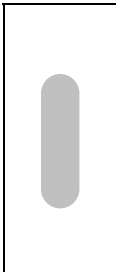

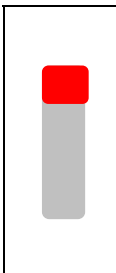
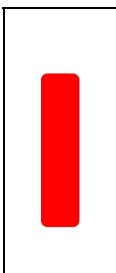
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


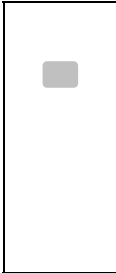
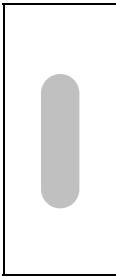

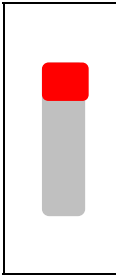
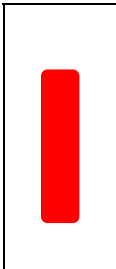
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.

**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung


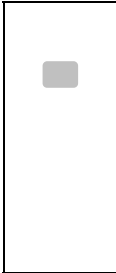
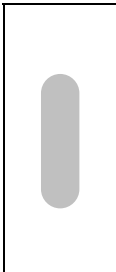

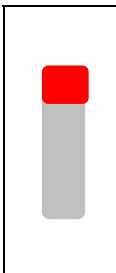
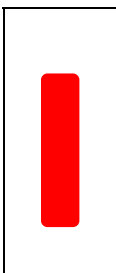
**Optimierung:** Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms



# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**  
Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**  
Geringe Fibrinreste sichtbar.  
**Anzeichen für:** Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.  
**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**  
Sichtbare Fibrinreste  
**Anzeichen für:** Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.  
**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**  
Rote Proteinreste sichtbar.  
**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte  
**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung


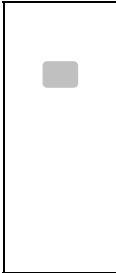
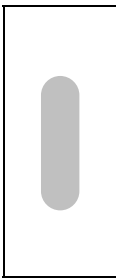

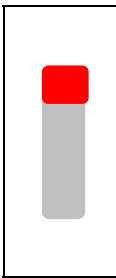
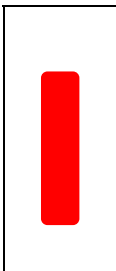
**4**  
Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.  
**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**  
Fast unveränderte Anschmutzung.  
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung  
**Optimierung:** Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Proteinentfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.


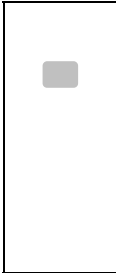
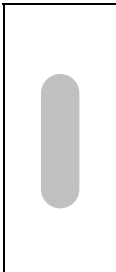

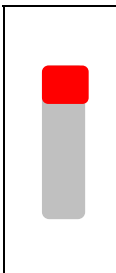
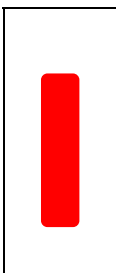
**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der LumCheck Verbindung, der Maschine und des Programms

# TOSI<sup>®</sup>-LumCheck- Chargendokumentation

Waschdesinfektionsautomat:

**TOSI-Check: Ergebnis-  
Fehlerquellen-  
Diskussion zu 0 bis 5**

|  | Datum | Programm | Charge | Anschluss-Nr. | Auswertung | Unterschrift |
|--|-------|----------|--------|---------------|------------|--------------|
| 0    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 1    |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 2   |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 3  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 4  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
| 5  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |
|  |       |          |        |               |            |              |

**0**

Beide Testanschmutzungen vollständig entfernt

**1**

Geringe Fibrinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Parameter der Protein-entfernung mangelhaft.

**Optimierung:** Überprüfen und/oder verbessern von: Reinigungszeit/ -temperatur, Reinigerdosierung / typ

**2**

Sichtbare Fibrinreste

**Anzeichen für:**

Die mechanische Leistung ist ausreichend zum Durchspülen der Prüfkörper, das Verfahren ist jedoch nicht in der Lage, Fibrin zu lösen.

**Optimierung:** Reinigungsschemie verbessern, Reinigungsdosierung entspricht nicht den Anforderungen

**3**

Rote Proteinreste sichtbar.

**Anzeichen für:** Denaturierungseffekte

**Optimierung:** Überprüfung auf zu hohe Reinigungstemperaturen oder Desinfektionsmittel im Reinigungsschritt, wenn möglich eine kalte Vorspülung

**4**

Rote Proteinreste sichtbar, die Fibrinschicht ist erhalten.

**Optimierung:** Chemische und mechanische Leistung verbessern, Temperatur/Zeitparameter optimieren

**5**

Fast unveränderte Anschmutzung.

**Anzeichen für:** Fehlender Durchfluss, keinerlei Reinigungsleistung

**Optimierung:** Überprüfung der Lum-Check Verbindung, der Maschine und des Programms



**BAG Health Care GmbH**  
Amtsgerichtsstraße 1-5  
35423 Lich/Germany

Tel.: +49 (0) 6404 / 925 - 0  
Fax: +49 (0) 6404 / 925 - 250

[www.bag-healthcare.com](http://www.bag-healthcare.com)  
[info@bag-healthcare.com](mailto:info@bag-healthcare.com)

**Auftragsannahme/Ordering:**

Tel.: +49 (0) 6404 / 925 - 450  
Fax: +49 (0) 6404 / 925 - 460  
[verkauf@bag-healthcare.com](mailto:verkauf@bag-healthcare.com)

**Customer Service:**

Tel.: +49 (0) 6404 / 925 - 125  
Fax: +49 (0) 6404 / 925 - 421  
[service@bag-healthcare.com](mailto:service@bag-healthcare.com)